SII 22.551: original edition by G.V. Srinivasa Rao

Emmanuel Francis

Alternative title: No. 551. (A.R. No. 551 of 1906) CHITTOOR DISTRICT, PUNGANUR TALUK, LAḌḌIGAM. On the south wall of the shrine, left of entrance of the Nīlakaṇṭēśvara temple Rājarājadēva (III), 9th year (A.D. 1224)

Author of digital edition: Emmanuel Francis

Identifier: DHARMA_INSSIIv22p0i0551

Repository: SII original (south-indian-inscriptions)

File path: SII_B_clean/SII22/DHARMA_INSSIIv22p0i0551.xml

Language: Tamil [Grantha, Tamil]

Commit: 2026-11-14 15:07 (85a1dec), last modified 2026-11-08 19:36 (0609073)

Summary

This records a gift of money to the temple of Iruṅgōḷīśvaramuḍaiya-nāyanār at Kōyāṟṟūr *alias* Uttamaśōḻapuram in Vaḍapuli-nāḍu a division of Perumbāṇappāḍi in Jayaṅgoṇḍaśōḻa-maṇḍalam by Akaḷaṅka-Sīyagaṅgaṉ *alias* Śittavaḍadēvaṉ for the merit of the chief Uttamaśōḻagaṅgar *alias* Veṭṭum Amarābaraṇar.

Edition

〈1〉 **svastiśrī** [||] Irācarācatevaṟki yāṇṭu Oṉpatāvatu ce〈ya〉ṅkoṇṭa coḻamaṇṭalat-tup 「〈2〉peru〈m〉pāṇappāṭi vaṭapuli nāṭṭuk koyāṟṟūr Āṉa Uttamacoḻapurattu Iruṅko〈3〉ḷiciramuṭaiyaṉāyanā{r}ṟku Akaḷaṅkacciyakaṅkaṉāna ci〈4〉ttaviṭatevaneṉ Uttamacoḻakkaṅkaṉ veṭṭum〈5〉 Amarāparaṇaṟku naṉṟākap paḻaccamāṭaiyāl Uḷḷa〈6〉tu viṭṭeṉ cittaviṭatevaṉneṉ Ittai māṟṟuvā〈7〉ṉ keṅkaik〈karaiyil〉 kurālpacuvai koṉṟāṉ pā〈8〉vatti〈l〉p paṭuvāṉ [||]

Bibliography

Digital edition of SII 22.551 by Srinivasa Rao 1999 converted to DHARMA conventions by Emmanuel Francis.

Primary

[SII] Srinivasa Rao, G.V. 1999. *South Indian inscriptions. Volume XXII, Part III: inscriptions collected during the year 1906*. South Indian Inscriptions 22.3. Delhi: Archaeological survey of India (Director-General). Page 434, item 551.